A S

الأمم المتحدة

A/47/320
S/24262
10 July 1992

ARABIC

الجمعية العامة مجلس الأمن

UN LIBRARY

July 18 1992



UN/SA COLLECTION

مجلس الأمن
السنة السابعة والأربعون

الجمعية العامة

الدورة السابعة والأربعون

العدد ١٤ من القائمة الأولية*

تقرير الوكالة الدولية للطاقة الذرية

مذكرة من الأمين العام

يترشّف الأمين العام بـأن يحيّل إلى أعضاء الجمعية العامة ومجلس الأمن رسالـة مؤرخة في ۲ تموز/يولـيه ۱۹۹۲ موجـحة إلـيـه من المـديـر العـام لـلـوـكـالـة الدـولـيـة لـلـطـاـقـة الـذـرـيـة بـخـصـوص تـقـرـيرـه إلـى مـجـلس مـحـافـظـي الـوـكـالـة بـشـان عدم الـامـتـشـال لـلـتـزـامـات الـضـمانـات (انـظـرـ المـرـفـق).

• A/47/50

*

.../..

100792 100792 (٩٢) ١٢٤٣ 92-30314

مرفق

رسالة مؤرخة في ٢ تموز/يوليه ١٩٩٢ موجهة من المدير العام
للوكالة الدولية للطاقة الذرية الى الامين العام

في ٢٩ نيسان/ابril ١٩٩٢ ، قدمت السلطات في رومانيا تقريرا خاما الى الوكالة الدولية للطاقة الذرية تطلب اليها إجراء تفتيش خاص بسبب اكتشافها أنه أجريت ، في عهد النظام السابق في رومانيا ، دراسات بحوث مخبرية بشأن جوانب معينة لإعادة تجهيز الوقود النووي ، دون الإعلان عنها للوكلة .

وطبقا للمادة الثانية عشرة - جيم من النظام الأساسي للوكلة ، أبلغت مجلس محافظي الوكالة في جلسته ٧٨٣ ، المعقدة في ١٧ حزيران/يونيه ١٩٩٢ ، أن التفتيش الخام الذي أجرته الوكالة أكد أن تلك التجارب أجريت في الواقع في كانون الأول/ديسمبر ١٩٨٥ وأسفرت عن فصل ١٠٠ ميلليغرام من البلوتونيوم تقريبا . وأبلغت المجلس كذلك بأنه ، بموجب الاتفاق المبرم بين رومانيا والوكلة لتطبيق الضمانات (INFCIRC/180) ، كان ينبغي إبلاغ الوكالة بذلك ، وأنه حتى قيام الحكومة الرومانية الحالية بإبلاغ عن ذلك بمبادرة منها ، لم يكن ذلك قد تم .

وقد أحاط مجلس المحافظين علما بتقريري بشأن عدم الامتثال . وعلى أساس هذا التقرير ، أوضح المجلس أنه مقتضى بأنه تم اتخاذ إجراءات تصحيحية ، وأعرب عن تقديره للحكومة الرومانية لقيامها بإخاطة الوكالة علما بهذه المسألة لدى اكتشافها عدم الامتثال . وقرر المجلس كذلك أن يقوم ، وفقا للمادة الثانية عشرة - جيم من النظام الداخلي ، التي تطلب إلى مجلس الوكالة إبلاغ عدم الامتثال للالتزامات الضمانات ، إلى مجلس الأمن والجمعية العامة للأمم المتحدة ، بإبلاغ المسألة إلى مجلس الأمن والجمعية العامة للأمم المتحدة . وأكون ممتنا اذا ما تفضلتم بإخاطة مجلس الأمن والجمعية العامة علما بهذه الرسالة .

(توقيع) هائز بليكن
المدير العام

— — —